

Paritair Subcomité voor de haarsnijderijen

Sous-commission paritaire de la couperie de poils

Collectieve arbeidsovereenkomst van 4 mei 2005

Convention collective de travail du 4 mai 2005

Verlenging van de coUectieve arbeidsovereenkomst van 18 maart 2003 betreffende het conventioneel brugpensioen

Reconduction de la convention collective de travail du 18 mars 2003 concernant la prépension conventionnelle

Artikel 1. Deze coUectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en werknemers van de **ondernemingen** die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de haarsnijderijen

Article 1er. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs des entreprises ressortissant à la Sous-commission paritaire de la couperie de poils.

Art. 2. De coUectieve arbeidsovereenkomst van 18 maart 2003, gesloten in het Paritair Subcomité voor de haarsnijderijen betreffende het conventioneel brugpensioen, geregistreerd onder het nummer 66.273/co/148.01, wordt verlengd tot 31 december 2007.

Art. 2. La convention collective de travail du 18 mars 2005, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la couperie des poils concernant la prépension conventionnelle, enregistrée sous le numéro 66.273/co/148.01, est prolongée jusqu'au 31 décembre 2007.

Art. 3. Deze **collectieve** arbeidsovereenkomst **heeft uitwerking** met ingang van 1 januari 2005 en houdt op van kracht te zijn op 1 januari 2008.

Art. 3. La présente convention collective de travail produit ses effets le 1er janvier 2005 cesse d'être en vigueur le 1er janvier 2008.

NEERLEGGING-DÉPÔT | REGISTR.-ENREGIS.

24 -05- 2005

14 -06- 2005

75.075 | co | 14801